## TAI HON KONG BO LT

Volume 23, No. 40 Twelve Six-column Pages \$9.75

43-445 CARRALL STREET

/ANCOUVER, B. C.

Per Year ENTERED AT THE POST OFFIC EAT VANCOUVER B ... AS SECUND Phone Seymour 7092 (FRIDAY.)

犧牲之徒 **良知良覺**。 竟成

亦堪自

先生验 扁以咳嗽 乌鲱症 度 口化 世 會 處 告 碑 育 亦 旬 也

五

民

FE

五

H

到

別

佈

告

由雲高華啟行日期

到 宋 呂. 1), 傳佈

亞 拿大皇后 六月卅八號 六月十四日 洲 皇 后

> 址住信過施徒司 SETO MORE

Asiatic Passenger Agent. Canadian Pacific Rly. VANCOUVER B. C.

打士火理司總務客 J. J. FORSTER General Ag nt Ocean Traffic

俄

國

皇

后

BANK MONTREAL OF 138 Pender St. E B.C. Vancouver

靴

告

廣 雙

SING WING TOY SHAN, CHINA TOO FOOK,

CANTON,

請 飛 上 初十日 便各埠 接照時 啓省本號厚集資本經 如蒙各親友由外洋寄囘 張 廣

舖

委

路

WILSONS SHOE STORE 157 159 Hastings Street West 往 不 特

小

澳

大

利

皇

五月十七日

請爲

**輕總司理司徒旄饰** 坎

年

**謹此奉告**。

EMOUVER A G

五月三十一號

那**要地下**,排練將首後,得不恐急心憂耶

完

無觀別故書

田園園建入駅念平

咖

**⑥開平縣長逃往江門** 昨晚八點五分鐘接駐會港助量

**⑥沈鴻英軍隊現仍固守韶 ②公使團警告中國政府。** 須於十二號以前。。 极馬賊壝去之外人 釋出

②四十三條移民 前例定於 十四號在上議院開第三 會。。情形甚惡劣 世界

昨日点半鐘接本報駐坎京特約通

和田中國官馬征剿 現北京政府令其停 機頓十日軍 賊劫津浦鉄道五 ▲北京政府下令停止攻賊 行郑京滬鉄道之山東馬賊

北京十日電空被山東馬賊擴去囚禁之外人 在徐州附近被馬賊擴去之外人。均皆安全 上海十日電 明姑娘一或為美國山打順夫人《又李 且有良好日子 料不日即行釋放 至少尚有白婦人兩名。一或爲英國富 ▲北京城外匪風亦甚熾 據由敦寶工人接到消息稱 00 明白云

防範。九号有賊搶却此等舖戶兩間 現內許多盗賊散佈於山野間 現正由賊釋出 但亞倫仍在被禁中 據某 在城外設肆 等商 甚至北京城外 中有許多華人及外人什餘名。均皆安全 小童報告。被馬賊掳禁而勒贖之俘掳 陸軍隊官偏加少佐、及亞倫少佐之長子。 選亞路氏姑娘及薛頓夫人 ' 均是美國人。 現不知下落。取亦尚在賊囚禁中。至美國 現在匪風亦甚熾 內許多 恐遭賊劫、現極小心 現目情形日益 擴人勒臘 井侵 賊釋放 息 12

#

理合警察。且由各人車力保護各火車來往 。現北京某報登載 三、美級公使館正得華 盛順通告: 謂政府尤助陸軍以竭力起囘被

此行動 樂 實間愚賊 天津十日電、英法兩國商會昨绚潘過鐵案 抗議臨城却案「開英商會亦召會議》取 ▲天津外商之憤激 英國大戰老兵聯合會 **丼要求以後各快車由外國** 叉通過

者非關攻之軍隊即行撤退 報通訊員約翰抛路片 危險地位中-本處探得消息 釋放各俘辦事 **擄去之外人** 現囚在臨城背後各大山中 上海十日旬 現仍在討論中 ▲繁埠太陽報訪員報告俘掳危險 據由逃出之俘擴雲高華太陽 **發來消息稱《馬賊** 則各俘擴乃在 00

良善 签·未由得知·且儂因何得其釋放。 而去, 遂乘車抵濟兩府。押儂之人と否係 人俘虜隔睢 則特健帶落村中 。 **儂見有別班外人俘擄橫過山谷間。入夜。乃被賊拔槍轟擊聚之道旁**及抵賊巢後 雕去火車後 生料理 據稍令被三人靜養 不許他人騷擾 亞列治姑娘 天津十日電 之二據亞列治姑娘稱 3 其中有俘掳一名。不認與基餘之人同行 正前赴北京。 阿保姑娘 翌晨有一着軍服之事人押儂向車道 ▲煤油大王之姨述釋放之幣形 将往北京協和醫學校受哈頓樹 偕行 四百麥酸頓姑娘及及士 紐約煤油大王洛技化罅之姨 有一班華人俘擴破帶入山中 押俘虜入山 昨晚由濟南府安抵天津 由鄉婦人看管 自七號農早各馬賊 儂與其餘之外 待遇極 甚不

賊擴去之外人釋放及交付贖敗 有等政府人員 華盛頓十日電二是日本京討論中 北京十日號 前次報告美國陸軍少佐偏加 羅蘭亞倫少佐等 已表示該馬官兩名 ▲美國陸半東官仍在囚禁 ▲美國疑中國不能起據 此消息關然非實 **基疑北京政府不** 經由馬賊逃去或由馬 仍在馬賊手 據田得可靠 國情形 能 將 中 曲 馬

伊將親赴馬賊二本部保督郭 華人政治并數督日之心腹也 北京十 體早日釋放各俘掳 ▲美人親赴賊巢商議 美剛人萊曼和 地方(譯音 是日宣告。 順氏 商

當局不能維持秩序。而督領亦已失

文氏電文品體全祇官坚持要求中國政府此 提出云 放各俘掳。而不宜於此時间中國作別種要 ●盛頓十日電 ◎阙務部環接駐北京公使炒 水。若中國不能養爲之。 始可料其他要求 ▲美國不向中國多所要求

。 用沙文暫不向中國政府提議 伸得即將 先氏兩人。於五月六日聚修理事前往臨城 **摄與公司威謝氏** 已派其親信尼路氏及脫 俘擴釋放 。 大多之消息 构缝此兩人發來 機國務部接到沙文變來之消息稱。亞細亞 外人釋放云:此消息素知是否賊之說謀也 領袖經由雲高等太陽縣雖訊員抛路氏發來 一函。內云倫官歌繳退 不行追擊 而馬賊

馬城。馬賊秤九納而表示好意 寄來 | 函: 消馬城領袖稱 · 若軍除撤退 高學太陽報通訊負拋路氏 是逃脫俘掳之 上海「日軍 肚實南府之美國領事 **整**行釋放各外人云 一美國人也。關於商議釋數事 已致兩國奧 駐上海之芝加高民態報及溫 於七日接到拋路氏

馬賊行 應付 畝稱 檀香山十日電 乃請求國會准其辭退 中國內閣總埋張紹會 張紹曾逃亡 却火車及擴去外人之事變生 本處日文非支報接東京電 且張氏不候 因近日山東

難於

津之英美戊兵 剛會答復

現已募集

准備 有所動 叉報告在天

即由京先行逃亡

爲俄闕旁聰與 瑞士魁聖尼十日電 遂致斃命 棒黨與紅俄代表衝突時 是紅俄駐意幽之代表 斯氏雅軒氏及士林馬輕斃命 表三名·是日 )俄代表赴和會被發斃 被束棒黨打刺 雅軒氏乃是其書記 俄國赴近東和曾之代 伊赴近東和李會務 乃用手 和繼順克氏 俄代表別

鐵 然日本最後で 日俄兩國久已爭論 東京十日電 之種利 然日本最後之 日 俄國此舉動 沿西伯 俄阿漁業福列 决定是否加入 **地俄國與日本以該職** 利亞海岸ヶ漁業 乃大行增加尊仰問 此台藏

黄世

馬週

英石 關於移民苛例之要電 君接到電文云oo雲高華司徒 施

班 民 祝 神田思 佳艷 劇情力 由唐 全 班 落 力明晚續演下卷 姚即 山鸭到全 禮拜五晚)七點開實 班名角 L.

片打街東門牌九 十二號 金殿對質病因情觸 喊線詩麼 演拍 四

五月十一號(即 一號(即禮拜五晚 七點開演) 祖國新聘到全班名均 監 首本

全班角 輔 行 號 資星 **誅與屬國國** 几 1/4

▲各尾仲樂助香油芳料列 車梨城致公 堂鳴謝

李 鄭 李 李 黄 東 西 東 東 振 接 接 接 陳泉和三元 大利館九元 馬棟樑 永豐 A 黄 秋一元 縣 秦 敬二元 福泰廠四元五 安 黃 精 間 標 德 余齊長 ŧ 智 林 問題偉ニル ŧ 信源號元元元 福成廠四 元五

黄伍 黃許 梓吉 英葉 黃州美 世 容譚許黃 許三才 許屬常 譚摄梁許鄺陳鄧許蔣胡蔣 神炳賢昌迺文 炳 添基福瓊藹義糧利沛記和 李北如 岑郎梁陳黄陳黃莫蔣義陳周伍 添壽賢 廷 順旅 是 像龍斌岳祥生煒明年號晃文審 伍李陳許娜黃黃鄉蔣潘黃譚林 

打街東一百零 七號城線的贈三

\*

魷 

在慈之心の施回天之情の再賜良樂の以中。由功の感銘贈供與桐楊帽。 性務所繼此の惟未十分復元の特特情形を知の並付上銀十元の東先生本。 也函氏先生賜目の敬敬者の鄭所染小腸疝氣痛之症の嚴先生略施觀季を 性別氏先生賜日の敬敬者の鄭所染小腸疝氣痛之症の嚴先生略施觀季を

一四氏知路內外各症應點丸數

仙万大身特别戒煙來其面西店班差員出意意歌情 Church Soi, got Great ave Son From COL U.S.A.

0即止心痛肚痛九 得此助長眇小丈夫 助长九 每两宣員五〇花柳從垂珠珀九年面宣員五〇花柳從垂珠珀九年面宣員一〇內消光柳解華九年面宣員一〇內消光柳解華九年面宣員八〇婦科印带坐實九年面宣員八〇婦科印幣坐實九 與起电無 每盒位員 每两宝真四〇點成漁 析起賣縣 每两重員六〇萬筋健步養山九 每雨畫員二〇月久虚濁次牆九每雨畫員四〇九柳何濁水牆九 每雨查員七日風濃清漏即備九 不亦樂子 0落情仰女丹 私炭鴛鴦本原仙 会は大きないと 每两金百五 经生人外 母家官員 并我修了 好金人员

帮忙者 可。等代表來京

轉駁例局。即速電数都城総局 三數移氏例)於下禮拜電日。當提出參議院 現在宜將全力集中向參議院做工夫 第二次讀言 情形甚為危險 爲器壞予以財政上之帮助 有財政一途而已 現探悉該案 (指四 日金一日 麥造周五 現 李派遣律 在所須 +

# 駁例局演劇

戲暴交各商店做售。 各女士 帮助售票 來抗例必然希望也 例簡演劇籍歌一日場劇本為香江女馬扁 排放 5 条梁雨蒼。 雨兩腹變幻難奇 排演者係場百幅趙屏珊 有力出力 及担任招待員外。茲聞 凡我僑 并由在酒樓餐館備 将。若果 夜場演怕老婆 厚集巨 行女界襄助 4 莊 萬衆一心

考察。該症是否爲痘症所致 之市政府 特請卑詩省衛生委員同往醫院 ○○○衞生閒員察驗痘症之 各四人現下仍不信為這症傳染 本埠染天花痘症 細究近日各人所 染之症 然宜先杜漸 昨禮類四日 李四十四人 北建地

長萬臣氏 ·警衣一律。(三) ~省警察與皇家燒酒局之 考察員同等 (四)完全實行現下所訂之獵 ○○○實行更改警務部規則 程須及時改訂警例 言部馬巡除警察長會講所訂 現下省政府立法部 (五)改良本省醫務階級 及訂定各 大有發達 以此爲警務部最先之考察云 醫務辦法七章 (一)本省警務 日昨抵寧一據稱 如能及時改 查此七章。 (貳)本省各級警差 (六)條約訂定聯合 振其互助之精 本省醫務部現 改良警部

柯杜和 盘力 滿 昨在巡心裁判所提訊 華人兆利 音 前犯竊案被拘 判令入獄二十三

德仁品芳 周以壯聲援o○舉定職員 座致公堂 公堂國民黨青年會及各界華僑 君学駁 動捐員 之必要 君宣佈苛例之關係 共策進行 艦翻過松君等 特為著件對抗 将來大 打消之希望云 理的 中書記張市集周伯豪 開全體大會 理財馬存君等 由張芾葉周伯豪張葉黃鳳 我華僑對一苛例之憤 次勇演講 及本埠設立駁例分 餘人 整十 梁槐君等 首由林德 一一時假 駁例 πj 書記 R 林

た 右肩 生以圖報復云 鷹一若與柯氏母 **張六尺**一寸 柯氏乃將衣撕爛而其爪始脫 鷹死後其爪仍緊握柯氏。 ●●●悪鷹似與柯氏有夙世讎 撥坪 柯氏 乃手握恶鷹之頭 前數天白商人 離本境環端三百七十三英里曉 世之讎 從空際而下 啄聯 柯氏 鷹乃氣絕而 今日 鑑力驅之不去 的臘山 闐 集十 安占 路上步 見 死 FT

召集全國女界提倡不食白糖云 必須貴賣 聯合各婦女勒令賣多減價 部日昨宣稱 校肄業oc前晚教育部職員。與 體價近日再增 ●●男女分校之先聲 ●婦女提倡禁食白 三班 定於是年暑假慢之秋季 新章程 不允所求。現下 男生分十二班 本埠中學校 女界有見白 次男女分校 其內容計 意盖以 域場消 现下 糖选 女界 賣者以爲貴買 男女同 **另有長** 本市 各職員 次增 定于某日 辟 男 一般查長 校 女分校 女生同 電 班四 中 一味二人承受準於五月二十號午 高獻古鐸譚泰階鄭味等合股戶 萬獻古鐸譚泰階鄭味等合股戶

因 日 染填病 撫爲己 鄉人 f 以月郎 理惟欺間度

# 然後

改革安務 有飛 〇〇黄三 爲伊德邵平高 召集會議 自飛羽醉月 巴至尖尾架 徳川冷 東各埠00章庫 致公總堂 所到合 H 行公益 安抵 大初至旬 旬總盟 出由侵

○○○洪門之光 舉行交代 正遺 答謝 可可數 之可書 苦心孤詣 會長譚宣二君 正藏長黃華家君 及 堂怡怡 齊呼氏器萬載 蘇棟紹君爲中文書 各昆仲推舉之誠 至本年四月-五日 繼而引導各民仲向 る時鼓掌之聲·達於戶 华之真 (代禮) 當時新舊職(復意選品現任之職 爲目的 愛颯愛群 如也 未幾黃會員 鼓掌之 員 医革命 賴各昆鼠 类門萬歲 受任以 區國末市卡 向來熱心愛圈 類聞不知 蔵 旋演說洪門 瞬個行三鞠躬禮 台受任職權 仲臥薪嘗膽。 武閥爭權 堂正 Z, ti 西 Ŧ 選 助 Wing Hang 617 Gore Ave. Phone

堂仍陸村城收到此項捐款公堂捐款七百元 藉套繼頭躍轍將 聞已於月 部口口 次之循奇 堂 上月五號 聞已於月之四 海致公堂成 駐外均 E 順善粛省 寄上 切已相

經驗中 醫士志存濟世所有鐭牙脫牙工 **有牙患者語嘗試之並列醫士** 西人久耳其名今又設館 醫生懸壺於斯地者式 Dr. H. P. Mcody Carrall & 於卡路 五載對 址爲牙患求醫 照常價収 Hastings 街 於牙科 夾喜 回半數 半數我獨位 : <del>t</del> 看 道 知 所

趨僑該

幼

張春 ( 杰 眷 仝

號有欠到 雲埠葛都 期五 月 化街一百 非生意全盤及所 西人等各 與承受方面 等合件 Ŧi. 白做的 不輕的货令姑 涉 特到轕姑物因西 此乃未餐保各餐館生件館 特兇 一於交頂別係 啓後經末易與業甄 交交清星大揚 易易楚聚像芳

各項等情依 (與古萬獻) (與古萬獻) (與古萬獻) 支理交 先元 友 ^ 推薦 遅 雅 葆 天 先 H **神恢復予感 有予於**月前偶染 器 調冶已和月餘之久絕 之水 先生再 最奇ク 診視 不症誠 院連耶藥三劑惡疾 東放日病勢更劇及 與骨疼痛下虛上熟經 特 聖 登數 手 言

及熱

除得延

五阻賣時本市里十

明新即頭來

隻四到拍式賣托英

盘

拾線細時釋

(客棧內四) 問津焉耳 林號 炳房 頌

Grim sdall 911 Georgia.

一時間

使之暢消牧屬所出産之瓜

、往英國

如如五

中

項

項 不

披

到

日

吸十賬號

午侯

推护

英國之原因



 $\mathbf{Noodle}$ Factory Kay Georgia Street East Phone Highland 167

Vancouvers.C 六邑感物間到3 百周再雜痢來莫 Far 十燥造症體商如 433 七林之均消酌此號恭恩皆除或次 素 Vancouver, B. C. 颈無熟誠可經 有 陳黃鄉鄉○伍朱○○鄉○曹陳雞馮陳劉朱茲原任歌都各定灰容醫屬三本▼ 汝廷彰華韶時結源其帝道家 炎國昆文崇俊電輪畫才期 \$ 每心辭耗都村公 珍愛欽强光令聯光明曉明湘嵩安烈峰璋裘 和門伍慶度公人都伽斯人及所

自体

認真

見 聖手

數言傳來醫香知有問題先生世傳醫學內國 即前來診視隨施以際 即前來診視隨施以際 與前來診視隨施以際 與前來診視隨施以際 與前來於

**哥問 8 外 樂 鄧 病** 

亞達春科石浩惟

· 防焉之眼不泉藏 右 · 功科兩先沉

街番竹花日生重

儿

8791

樂無學

電光日 | 代埃十一 | 鄭陳鄭顏鄭何馬馮龔○趙朱茲童陳○陳甄羅甄李陳黃甄伍伍鄭縣陳趙元元捐逢卓温並捐治捐吾子灣月 規當下爲崙路 | 行 | 棒 榮逸世孔協遠賢昌傳不銓将二德瑞仕佑遇永學順家延時義其其明善 待名陳軒比通金安華人父外市 清場午拍 | 年 | 中 到拍式實托吳 | 中 以伍鄉趙鄉伍馬鄉鄉○馬朱芳甄鄭甄鄉羅羅鄭甄馮顏甄黃羅甄馬朱趙明名顯朱陳名追元郡《助子殿十上時帝不帝共柏彰華悅萃土名揚麟衞卿信齊鳳金昆祖瑞家齊志新佐培十四躍佐德公究如想捐金在艇點俱欽築度宏學根連祝明廣源列炳英光彰柏恬岐明揚詒德裕芳慶培裘相圓捐捐裘揚所必恃必者錢家被鐘

28 顯中華沾世烜奇灼申中光

后幼

容徐黃〇鄭馮陳鄭〇〇蘇 家光梅良冠昆誠彰順青禧 柱 冷漠 波擊堯 健泮光 義弟 李陳鄉鄉鄉馮陳鄉與○陳 根備北定懷昆中樹場心志 衍顯淦攀彰景池林本明順

元容趙趙鄭鄭容朱鄭〇容陳 家農養壽炳優郁其景家經 欄澤律才華道箕勝明棟順

意余李鄉趙○顏甄鄉顏陳馮容甄顏李趙甄 再同椒頓城市抗章沙都人 #香麻 6 代

Ti

各中達煉東盛容端文慶文貽裘衍居巧鄭捐滅帝處區問姓茲心殺當僑石

型 元莊鄉陳甄鄭甄伍鄉蘇陳蘇甄朱陳陳溢姓朝鄉即燭數里體款之在壽雙厚彰良錫等水尚錦百中觀倫箕專文十名食艷發彰函居勝者需苻愈石正遇晃光照淮祿艷俱伉發祝祿順根元開之等給瓊砵懸過反賣遍謂吉

彰默此曉並鄭卽名全捐賊此會角 列概在委導崙掛限生不地凡浦

# 千動時**陳學**所額內**任**來皆釣四

九角建早 佛 业 销压捐首 作 灣月 净

飲助陳崙及捐殖宣含為人劫接

五

五

每百

一開送新小 滿五 + 4 糊書台 n: 君 小

聯藝術 **八風雅** V **臍範事事** 七四五 n 話者五岁 毛毛毛 1 小 ▲未來預知犯 4 ŧ 毫毫毫毛 毛七 毛毛毛 干滑傾歐擊夷人值 郊上 界人末波 套井法十一 四六七三四九八五二 毫毫半毛毛 毛毛元毛

華新地理國七 齊俻 七毫五元 4 ▲家庭常識各三 當代思 師六 无

客途杖限●賭仔自嘆●金生挑人夾台田鄉●山伯訪友●西洋撃 龍舟歌一本里 名目繁多日

老准吉收 ●吊件拜等●副奎賈人頭●大尉發魔樂●六姐汽衣 ●雄比離歌桃花送药●在丹寿●由奎寮李彦賈●水蛇祭獎輕●杏元憶仗 ●腊仔自怨男徒衣●庙刚借兵●金墨拱丘兒●墨舉出文章由元憶仗 ●腊仔自怨男徒衣●周氏反嫉●石女自嘆 ●賢安 韓 賭●賢安諫頌→江諫才郎客途杖限●賭仔自嘆●金坐挑金●天香館留宿●招玄傷懷●御苑題詩 子牙青卦●肖女實點●何惠群埃五更●開球端蘭●破徑成龍●金定准百公打釘●低女自獎●大粒烟喽五史●部店中分別●平贵田窑●有有以明是老祭●飲女賣龍●貼水買難樂●瑞蘭許順●平贵別窑●觀音十 大快站闹脑●禁的巡避我●醒世子花歌子牙骨卦●肖女實點●何惠群唤在更 • 公安不完 ●破霍成親 ●金定准药 ▲三十六班 獻紹蝉

在黄鳝蒙●徐原归家●柏玉霜白短●四季莲花●三氢定互 ●折 蕨寮 ●宝英间病●母梁2田●大盟凜梁●福玉霜白短 ●公夕蹭花 ●碧写癸鹽 ●節婦日嘆 ●井野交割の金條問外●十二時辰●水蛇岑嘆五更●李龍扇西●周氏反嫁 ●梁住自嘆・嘆花果名●金條問外●不去 五光) 梁堤東鸠●修福艮園●盲公娶二分 ●英雄坐現 ●土地叙載劑 ●安台聲奠●全王艮言●五竦才坤●羅よ姚經●堯衣何文秀 ●風流佳話 ●吾耄草岳●送嫁歌 ●鑑敦群邑● 予蘭達友●喚醒花送● ▲咸水散化▲淡水歌統▲水雜歌統▲藝仔得忘洗

龍舟歌三本 ●錦繪食齊●杜十規况八寶種 果食科寿 琴時瑟學新編光 新音玄 ・趙正胤算命 歌公讀艺

(父子母三承 笔)●再蓝层焓魂嘴橄榄合馈局UK六站凹門К ●偷叉叙讲G成艾十寫十寫歌五仙紅枝寫狀 ●購支害子●函番寶燻 ●漢寒衣●六女投 摶 ●乞求(萘溴)●乞公酱更比●鳎杏果杏襦椤錦●翘群擇錦●秋青比武●收胆已●四李)墨 花 ●三姑田門 ●記公審郭視●梁山伯 孝子花笺●全生挑盒●車龍賣燈●再生緣●碧容終監●清新擇錦●清明擇錦●旋四姐

●昭翰班接由晋K 晃●虹醒世区观览●金秀南南晋行●金戒指呢=三國南晋艾瓜/毛仁贵征柬●仁贵征西●羅卜敦母●台观記●金叙記●台羅衫●紫霞杯●陳世荚●拟如果龙影晶武察上蒙●五灰贺居●狗碎室芝●银嫱茶摄●梅李草花●朝上嚣歌●瑞典屏桃花送舫

幻醉廣寒●酒楼殷爲●李龍賈竇之章贬氣●周氏反嫁 ●魯如深出家●卓文哲賈泊●欧二每1毛!佛祖尋母●君桃錦帖●僚王塔亮昌山伯訪友●風始投水●桃李拏褐梅●在吊秋喜●陰魂空恨报蛹듉鞋●升哩戲兒●重台分別●梅州二度●闽留毕廢●倫文叙實展●晴空補褒●鮮实補褒●鮮叙述淺 石泉仔出世●風流鬼出世●滋成竹●神針記•牡丹亭•西河會●豹症接●全葉菊●野公礼死地●ぶ毎覧程少本家等大聞能仁寺●邑出魏祸●每盗名派●荷池映英●石上×星綏•私探营房=婺胤铲水龙仕林祭塔●烈安郡夫仇●碧客祭監●平贵别器●鴻服寄書●昙觀必其祖•打崔遇敦•行刘伊勝倭偷勢複移•拉車被尋●山東响馬●碧五雕生●琵琶把恨●吞苑藏癈●全递戲叔●文明皓婚

匪]子弟幹錦●嶺南弟二绵●溪唐碎錦●白括碎錦●唱界新聞●以]古室精怪表一毛五小城堂戒●张富黑曹●打崔遇墨鹏青楼锺号至離生●白机歌●似土生不见】 ●母指见蜜玉叟堂●舉鄉親國●贵妃醉酒●青雜貨●使せ書級紅台●季陵群●皇姊算命●小青弟對 西丽绵。小枫碎绵。花界碎绵。風流碎绵。大利圆绵。百美圆绵。瞬日枯粥。新韵始绵。女弟兄弟。泽唐碎绵。白括碎绵。以界新韵。以 娘向病 陳姑追古陳姑自喜金更新四門 五大偏供状 以上去本 此 · 真好喝四本二毛五次,古室精怪表一毛五五次,古室精怪表一毛五五

「共主」,原来的然最宜勞動家服後運動氣血精神活為除門胃積至濁垢補血生新解煙潛頑痼涸沉疴枯顏返,以不寒香濃噴鼻飲後但發酩酊而不醉健愈百病可濟,與不寒香濃噴魚飲後但發酩酊而不醉健愈百病可濟,與主。觀百花精蕊加工化睑氣質芬芳味甘且買

竹坛流汗失精健忘不寐陽郡不舉更不能不

神活酸俗意料

不被

乏戦

**竹身、東原衛軍場、非** 

GIM LES YUEN WONG MAN SANG

埠

代

理

城小兒婚

杏帘

卡技利廣萬源 卡技利場合含 卡技利均和癌 舞市佐加中公司

WOH SHING CO.

WONG MAN YUEN

HOP LEE CO.

126 Mill St.

HOP YICK CO.

里

ONG TONG CHONG TRAL CANADA SUPPLY

0162-97th St.

336 Lagauchuleieie St.

King Street

P. O. Box 1416 214 Centre St. 206 Centre St.

212 River St. W.

今轉

神

過文質簡單詳 滿塊可線合和表 云蟾辟海詢益見

क्षा था।

Quong YickCo. Hop Wo Co.,

O. Box 813 Var couner. X

公司縣

3人

海村水道

3

3

村村小小小

11/2

罅二元 龍紹 統層 Œ 郁

造吾身 生有幸 鄉士担銀二毛蓮 來面照錄

到門條盤品為利便

八甲粒稅各樣器目

燈目來火等件且

感及同在生德戰病 行

膀兩九)前 果防布巴

**州勢消除** 

既稱離奇

善後補丸

以仙方种

世之

=

乙

**观**房示指治理

台山余村人余中和

以爲報

吸升級净熱水館包

本語學技能

112

小

+

等良樂也此海獅遊自水洋擁水陝雪 美國波士頓埠韋利軒主曹 人里的種子功效第一 美國波士頓埠韋利軒主曹

方其功愈大匪特與陽種子在所必需凡病後調補體虛血少家宜奉為九轉力過於虎鞭五十倍馬鞭百甘倍海狗鞭一百倍个經依法九次泡製配以處其氣血之雄體魄之壯不言可喻然其用不在身全在於腎推其壯陽發勢之此丸為補腎樂之元魁亦世界超超一等良樂也此海獅產自水洋擁水歐籌九製大海獅獅W,數質又下一大學大海獅獅

寄售處安生 On Sing & Co. 1044 Grant Ave. San Francisco, Cal. Sun Loy Shue Chong & Co. 932 Grant Ave. San Francisco, Cal. 928 Fillmore St., S

消數服全愈真知確見萬舉萬常調無窮以上各種花柳樂丸乃祖(資獻収樂淫毒傳染於身初起不) 理效四 **港** 地 地 地 力 方 大 露無鏡

H

人學來無機

月 湖 梅 : 熟 花 會 浩 、 南朝

聖元本祝 春、梅 酒樓 金

¥ KEE 6 13 Canton St. P.o. Box 366 注意 用之臂

> 顧勤身獨易敬 尖得明頂關所發掘

Jansen Hotel

203 Pender St. 電話詩麼念九 光順由電話通知從 Phone Sey, 3529 Drummond Pender St. E. M

姊比布杬文使營 住家電話 生家電話

定公 庭在云古碑华等 两年命題注波可

出面神精 縱放過點包

-弟推缉棹德治可损百厘諸 Jansen, Sask. **啓者等自少離家候入花** 虧之患其可如何幸得友 功效卓著多自服以九今不但有及老 紹購服

派房轉目學問六區人因鴨龍飲須

● 自

Wing Hing Lung P. O. Box
Ying Chong Lung Co., 542
UONG LEE YUEN EDMONTON, ALTA. 222-226 Georgia St. E. 77 Pender St. P. O. Box 1142 VANCOUVER, B. C. VANCOUVER, B. C. VICTORIA, B. C.

542 Cormarant St. Victoria Ħ C

CALGARY, ALTA CALGARY, ALTA. CALGARY, ALTA ST. JOHN, N. B. MOOSE JAW, SASK. 備

表揚該行製葯之功而為同病者

Kay Sang Hong Co. 843 Clay-St. S. F., Cal.

勝式九双行益進

奇生行之

三鞭補骨九

的食不及半料

洲池見

参其武浪九会金礼 独野虚尚九年金紀

一臂虧之仙世

在 五 五 九

戦必勝孝礼

**沙通同精九去金水** 

及柳松新九条時九 五朴白圖九安倉 在柳搜其於全主以 盖中仙旗水

知所同津島

送童之功且有九件二虎之力諸君 患腎虧請當乙試便知弟言非妙切 謂之曰皆虧仙丹亦可稱為補間之師 水無不可也愧無以報謹撰数言以 上所言足見 奇生行製的之良好

小腸纸馬丸每金塊 **岩種药酒** 

盛料稿茶

Winnipey, Man, EDMONTON, ALTA. N. Montreal, Can.

理自 沽零

镖大司

通利大便調源毒丸三圓 君光顧格外 眼藥每轉二毫五 Pender

2 各色頂視 洛 EI 7 0 G S

等圆点項省 送禮各款香鹼

七散材 毫 围土

盒

年出

源

80

军斤

辨

比至

上等

油

米

雜

何蘇

杭炮

竹

纮

索

**装特别** 

相

藥

真

到信双速 包飾 珍大用倍 今决换均 由不如印不巧聘 食假香備言奉本所 購以四夜 有 西打 竹 器线 昭原字製 ·髮布足鞋 男傅 女排 首 選 袜 批

信着 7奇古董 全留 品電器 定取聲 從 廉 寶石

在片打傷門牌三十二號

可 理 仝 啓

衙門移民

Cumyow Main St. Bank 有紫委託語 of. 溫 Vancouver, B. 尾梳 Commerce 有啓

或運工包料估價或論工計 各者弟向業油 委即 餘年久蒙僑胞惠顧咸稱工良技巧茲特爲 到 車 脚 漆工格 曲 主家支 精益求精潤澤光滑與 琴 均從其便 如 有函 件請 外埠梓里商 照下 列住址 擴 别 張 不 生意起 辦或 П 寄 脏 住屋 思望 來

80

Painter 548 Main

В.

## 九

NATIONAL CONTINUE CON

MADNING MAD WAS DESCRIBE

大

鈮

鐵行現有

MING

WO

HA

RDW

AR

E CO.

七

23

Pender

Street

▲電話

(詩摩)叁七

O H

Phone

Vancouver, one Sey. 3705

B

C

Ħ

## GIM LEE YUEN LTD. & DUCKSHEU CO. 75-77 PENDER ST. E. P. O. Box 101 PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

記紹源利金

僑上在此

祭台

**運**見公司常

更好錢銀信

达

到

安當新

快

捷

Ú-

家

0/-

慰財以

名

憑知来

偽以有 買 胞乃葯商 而分 得者 品標 168 保滋堂各項品保滋堂珠珀保 採和昌萬應保安 13 性追 **馬百良各** 門明性神及 專一堂 喉科的七次鳴氏家庭保坤日英可觀益眼硇砂魚 王老吉納百草原是高澤民春斯咳富 林齊衛三重林齊衛路也 · 强皮煉學安茶數公生鄉 英國內水船燈代軒萬應翩麟齊 河南火船燈代介南東船燈代介南東船燈代介南東船燈代介 河南東船燈代介 河南東 縣 子 凡 两儀堂三陰殿為最 持易 幹顧 南朝 科群亦不 益野 場止 安氏各種獨生丁名種獨

花药牙 药丸病 加 特向美國(FIRE 依期照充亦無不可

司比較則行多三千英里有奇別的公司之立 權于萬一況該公司之立巴○輸久爲用音所 用本鐵行此等立巴〇輪最少 行將此等○輪照市上 商專利我僑胞有自由○考大不乏へ 轉換以答雅 STONE)中亞士頓公司購來

此等利權久矣

和實我僑

脉想亦

名苔異 變爲酸

大帮立巴〇

輪為

行

□○輪僅 奇孰輕

tr

Ħ.

干

輪首

為 吃虧

T

遊獵玩耍各種無 以來歷蒙各 更為齊備同 源而圖 及農林所 齊備貨值 顧若 便 胞

由〇者交通之利器也終日奔馳立 有自由車者注意 EO

厅 WY 爲居家或出口 也更進一 30 n 須臾離之器皿

事學助倍之利所得辛苦之工金亦甚微薄可不 · 觸大斧如取柴者之良器如買鋸斧時錯買非著名 之公司所製造不獨不 本戲行爲業取柴者着想特 海

**有效茲**[ 選辦資路 鋼鋸大斧遠近馳名誠 茲 君 **半志勗公司并鐵** 製之銅鋸寫最 製之銅鋸寫最 吾國賣葯者言 宜時此物帶 諸君滿載 言旋瞰 歸 步 家買 滅經 而

需要 KWONG YUEN SANG CO.

178 Pender Street East Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

遠交 迎 線(詩麼) 三零哭 頭日用 

鎚二物不獨 ○之僑胞當 挽利 物如公 訂 A 立本 L YEE LUNG CO.

平之瞬價 削行

因現

金未

可

本鐵 判

行 m

兩卷不

故曰

有白

田

鋸手

入干

H

有

執實諸

君自 英里則

有明 向

KWONG 137 Pender Street East Phone Sey. 9026 Vancouver B. C. 叉

特 工 油 均 到 廣

Sam Shing Lin Kee Co Sey, 4385 1 Pender St. W. Vancouver B. C.



一在維養配度數之美統造 爾皮歐撒姆科西蒂敦

# 蘇樂亭葯局精製各項經驗

本藥局在美國軒佛學唐人街十五號門牌開張廿 T Su Herb Company 無數今為利風橋胞起見特製各項應驗丸散發售 U. 15 China St. Hanford 2餘年中 西

物中得天地純陽之氣量厚故其交媾能堅耐至七 ▲三蛇種腎壯陽丸 每罐價銀五

在處汗夜尿頻數腰刺不寐四肢疓倦等症此九藥醇力厚曾症與夫病後欠補處勞過度精神恍惚怔忡健忘頭眩耳鳴眼 先後天不足臂元虧損醫事不舉及陽縮精委(从疒)結滑之 四(旁羊)參茸養陰培陽生精益腦之樂精工製煉成丸專治 之久詢惟 天然辅腎珍品也本局特用三蛇胆爲君配以鞭 元陽燥火之處確有九牛二虎之力果一試之覺世間 折

關助戰者

是知鬍公之威權

▲花柳觧毒丸 本花柳觧毒丸 肢麻木苦於伸縮腰膝酸軟行步無力筋骨卑(从疒)痛一切 走上部金脚帶專理中部飯匙頭善行下部合三蛇之力能 動達絡搜除週身風溫本局採取三蛇爲君佐以補氣養血 二蛇之名目日過樹容金脚帶飯匙頭而論其性者過樹容 一除滿之藥裝煉成九專治風濕風難半身不遂頸膊刺痛四 濕癱奐(从疒)賽獎結核等症包能見效苟一試之而 知 非 袪 透

痛餘事伏患手足拘攣潰而 此丸統治花傳百病如楊梅疳疔芒菓魚口 丹囊治療徒取快於一時者未可同日而語 **豐姆重者倍之包能收效亦永無復發以視乎世間用** 不飲長流黃水一切花柳惡毒等 每轉價銀式元 便奪至 於墜毒骨

**婖瘀血未清積瘀肚痛等症應效如**神旅行居家者盍請購備 傷斷筋折骨血流不止 散於(从疒)消腫止痛統治男婦跌打刀傷碰傷撞傷重物壓 本局此丸乃揀選珍貴地道 ▲神效跌打九 ▲夢遠固精九 錯骨錯較瘀血積聚不能舉動外而 **樂料加工泡製能舒筋活絡祛風** 每罐價銀五元 四頭庄每盒價銀式元

此九主治夜夢遺精其有水虧火燥見色即洩精道失固尿出 如脂色慾過度精後見血慾念稍動其精即洩甚至久流不禁 百中之神聖萬能者也 鄉科調經丸每罐價銀五 随便出無論有夢而遺無寥而遺亦皆迅奏膚功此誠百 起白 各罐銀三元 發

二年五月十

刀傷止血散每峰價銀五毛少小腸疝氣散每峰價銀二元 止心氣腦丸每歸價銀式元 二蛇風濕膏藥每張銀五 二蛇膽製薑每両銀十五元 掃光癬樂母峰價銀五 **喘扯氣九每**罅銀二元牛 毛 毛 內消療歷九每罐銀五元
內消療屬九每罐銀五元 珠珀生肌藥膏每兩一元 喉科萬應散每歸銀 培元白濁丸 科探痔散母 毎両 罐銀三元

檢察官隨

15:

2

被醫衞看管拘井

毫五仙 外國二毫五仙 啓

ħ.

●直奉形勢ク

明資格 有朝氣巻 公之得以統制關東 歷史上所徵驗而 然壬戌之役 直己定王承斌督奉 於茲可見 爲衆兄弟所歸 可溫噱香 若學識 驍將如吳如孫 以新青年自命 經驗則不足 春去夏 乃其綠林之宋公 雙方澈底 故敗而復聚 **今直奉事** 學良質 蓋具 **王**鬍 H

遇敵則怯 未足而擊之 則不能待其羽翼養成之後 為兩年 兵則不可知 爲制勝之符 曹園 來屋經政潮 喜峰口之側勢 已失去指揮所部之魔力 產 莘 直之健な 東情者 械精糧足 年贏百餘萬 已定此策容矣 微論彼此情形如何 向爲鬍公行轅者 其羽翼養成之後 故欲乘其卒明夏方爲發動時期 而洛 鬍公未能入關制勝敵 調關東之兵 如王 不破裂者 從庚壬兩役之皖奉觀之 避山海關之正 即為兵不精之反證 **今奉省可謂槭精糧足** 亭臺園林壯於光 確定準備之預算 遷地弗良 一群孫岳彭吉 雖懷必報之 對奉則相約 奉有力焉 津三方. 爲鬍公之 攻 ٨ 年 Z

見牙部因遭拳毆 書 倒後」一字 其女及官 意蓋欲表示倒地役 筆音級上亂點 以手索筆 大號不止 は 已誌報端 在衆院圓縷檢驗張氏之時 傷痕甚重 楊謇記官以筆與之 即不能機機善 地方檢察廳檢察官 九日下 門齒動搖 並阿筆屢指腹 趕平省視 時張 遭足踢。意 會場被毆 不能 £ 左脇 覩法 風樓 部 B 資 外發 慘

歐失敗 法總長 某等當場起草 舜出具保狀 向 地檢廳起訴 懲戒呂泮林等 憲友俱樂部之各份子 請依法嚴究 (呂泮林等 (一)由張本人親後主張(一) 無院內提出懲戒(俱樂部之备份子 見同派被 已於

兵家以兵精糧足 僅能 故免職 以下 一併受理 未用各員 實缺官吏人員名單到 官保障不得任意破壞 呈中政院聲訴 私人 政次長凌文淵小予錄用 院將另呈黃陂 農商部農林司長黃藝錫 視官如傳舍 於文官保障法 行文令財部限日答辯 不麟等以甄用委員會審查合格 若隨長官喜 處 官吏 分表 ●凌文淵季根源均被控 至三百餘之多 頗爲不平 一般 以官吏服務高重資勞辦法與財部者相同聞予政 公呈平政院起訴 不得無故免職 無復恪恭厥職之心 怒為去留進退 經交文官 尤相違背 亦聯合農部甄別 院長涯大燮以文 違法管私 並咨購該部 反位置: 藉供參考 教学根源無 松委員會議 則人之 平政院 〕 非 E 财

員 平為汀漳鎮守使 接 王爲省長 蕭奇 嶑 王永泉與訂 蔭人前鋒式干餘人到 給劉以名義 周爲延建邵鎮守使 孫傳芳為學理

大罵張琴萬鈞彭 秘書员 九 諸不復 収記旅· 上海日 提上 昨日午後 無以表示日本商界方 在商業會議员集議 大之意 謂 日本僑 後 日新聞 後據日數人意見 日本商英會議所 時起 早 L 但經濟絕交果 FIT 提出之意見書 Ė 邀集幹事二十 海總商 面之意志  $\Box$ 起草囘答び 本商等省 以電不 本擬置 曾 一日宣

當議定(一)先 其起訴狀由張 入 濂 處 將 王 保 、 え 由 胡 祖 被拘之王 三、張王 恐不 遞 可 時

現正在偵査中示 (二) 推舉代表晋謁司

●孫傳芳己入福州 松宅 又組織學生暗劉因王孤兵搜檢隨即門警備 召集會議 認上多無誠

微特登數言俾患病者知所來診 聯合由祖國復同現寓云哥華埠 黃鄭許黃蠶議調中

每萬沽加金賣元 原價每萬值加金

Wing 克乃一九二十二年 百萬沽加金一百元 五十萬加金五十元 **- 萬沽加金十一元** 五萬沽加金六元正 每張均暨萬元馬 19 Pender 以上每張均一千元馬百萬沽加金七十五元 - 萬沽加金十六元五 九

年所發

啓

如

人高詠勤謹 W. Vancouver, B.C.

啓

j 上 (

所

毛五仙欲買好平靴趁此機會也

此樂每盒銀一員凡購服一盒即病可霍然矣 或從郵局買柯打紙或通函到來 此藥乃放在口服食藥淨味和丼 諸君如有患痔瘡症者本號有良力 即起變化去毒并無痛苦之處此 |者已有數百人現下由本號 ▲服法如下 ▲每盒加担保郵費銀 痔瘡症者は 毎日 晚晨早 K服一粒 图冷水冲服 一般一粒 樂為著名四個生發明服此樂無雜入思品。 叉樂在肚內 代賣凡患此症者快來購服 N各柏十 Pax可 意 毫五仙 以 閷 治之

注意

連服三天便見功效三日後

一盒定可全意

代賣處

丟溪聯盛公司金銀首飾浦 每日晨早服一粒照次序服

館(

Vancouver

æ.

.

洞(

(

Shing Co. 1 Pender St.

本旅館開設 有年茲特加意改良 **火利便最喜與華友來往房**租額 綠禮拜收租銀 Ottawa Rooms 4011 式元五 毛以 Ł 仰華友留意光顧是荷 房位寬濶光線空氣充足水 olun bia Ave. 計平每日收租銀五手以 杜柯和旅館啓

迺大 遵炳 黄周 馬 馬 本 祭 格 祭 奕瓚 核庶監 數務督 李鄺潘容 明 永就爵新 機馬黃周 養 療 標 創文 李李黄許 來実農 添清 東 利

黄彩求

▲醫生李仲 啓事

利源號誠恐僑胞末及

週 知

E

Vancouver B.

0

設社 一轉瞬數年本 収底票者 員 支社林 在多

M. Lang & Co., 535 Main St.

時機過去

不可再

機會

一欲買馬

兄請快來

Vancouver, B. C.

每千沽加金二毫

諸

元三毛五仙其他各式靴俱備治價由三元九毛五仙至九元 本號現辦到英國区字時 上圖式之靴往日每對治厦一十二元今减價治銀九 君 來快靴 平好買欲 新靴茲特別 大城價以利便

雲埠緬街門牌 電話 可 (静毛) 年 人 李 芳樂 九 位 H 全啓 令胞 问

)海(

流

緊開市過年起見於用人 財諸多未善茲特大加 者本酒樓新張之始 生司司 理楊錦凌 庫 曹麗培 改用司 超等務期加 爲 全
敢 此 頓 理

員有未領本総

SANG Phone Sey. 6256 79 Pender St. E.

B. C. Vancouver, 各級顧纏 収銀三元牛 五 品俱 磁器 每本収銀亳半 公室遠近 垂

時估價

七上

名拍賣了 一個可得九上万元 「個可得九上万元 「個可得九上万元 「個可得九上万元 「個所也」提將之遷往 「個所以對」而五 「個孫文頗贊 一個孫文頗贊 一個孫文頗贊

此財府餘處廣

查有仍

有

上藉元另書

建院地價

員六合漲當

特行

等在全體 為積

LEE 127 Pender Street E.

採辦為荷

并

種肥田

近向利源號

光顧請認明

價極相

固樣

學

H

查

以爲之倡

哥

月

Щ

府獻 前

平政府に 擬將之遷往羅浮山駅議謂高等師範學校 地處月著名拍賣公產之某某等

刻羅下浮地

山處下

衝

前

接 此舉乃四

因會

商防止 人 深 東較

政府

每

有人

員

以

|據某方|

面

傳出

消

政日辦

經息

向

政府賣校

SUN **JONG** Pender, Street East Vancouver. B. C

隨

知到咯 該

操答云 每元我們實 抵家 問該兩古哩 該兩人始敢放心太 怯 忽有 人大吗只

大

何踏

故步

專辦田

者

本公司所製

B麥魚頭坭

等肥田料自發層以來違近著名銷

華 尚 妻 菜 辦 X CO., Vancouver, B. C. 樹 科

日時

去 网

而喇

實得

41

此種 甲

始 jų

怪恍毫如

四五 大臺則為古哩大王所得 大臺則為古哩大王所得 自政府近日秘密變賣校長

現然

●教職員防止孫文賣▼ 可興一嘆属行市政之廣州市

文

場農

府林校因試址

軍脸

頂

雀

麗

市

KWUNG SANG STREET EAST **GEORGIA** VANCOUVER.

省 什 巾

除殿打外,有永遠不准其在大王所管罰。古哩大王之懲治各古哩之方法人則不敢再問。如敢違背。即予以重《三倍以上》且經一人議價不成。別 招徕 勢力範 大王之許二 在大王听管 則 可

除歐打外 有永遠不准其在大王所管 解歐打外 有永遠不准其在大王所管 東價全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東價全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東價全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東間全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東間全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東間全四元五毫 某甲不勝駭異 後 東間全四元五毫 某甲不勝駭異 後 哩亦頗畏怯 忽有 人大運 當將行李搬出碼頭鐵 東價全四元五毫 東門自心時抵岸 東門自心時抵岸 東門自心時抵岸 東門自心時抵岸 東門自心時抵岸 東門自心時抵岸 得有 元二毫 始 肯頭艇 克見 大字船亦 古代 **後**竟 有碍國體 糞豆 委任 城

覆省署 自吳瑩澤請将楊錦龍派兵入駐□□以兵力爭恩平縣反 不能接事 悻悻血 隨幷委吳爲縣長 并親往江門張咖啡 **李派統領** 乃據唐函 經于六

**条 演講** 郷爲一區 數名 ●學生設 演講之期 邑書院爲総演講堂 教局講會

己哄傳 此 之以供博物家之研 巷水山舖票字花 怪事 者 指爲 不 近各 行有 傳郷 是香 有特來現 人處放

發見

有

凡省 聽聞

城香港

澳門各輪船

畏

毅米乃正當之營業 該商人及 聲稱奉某司令 一認爲軍人者 載穀米糠等量 陳村來往香港等源就利 **养省城與米和** 放行共 此 帮磋 商茲勒

**距爲楊吳所** 同時省署义 辦法國 有 

重別前

不

昨有

無複變此症將成只恩敬告同胞有染 所決見時級付銀取熟醫理兩月之久 其苦熱難以備言蒙友引腐付信在秘 其苦熱難以備言蒙友引腐付信在秘 其苦熱難以備言蒙友引腐付信在秘 其苦熱難以而言蒙友引腐付信在秘 其苦地難以而言蒙友引腐付信在秘

局 本請速來購 略來購

**膏**丹**九**散

角形 B麥字 植家用過者 對公司啓 足誠田料中之佳 康銀胡紹就 署仔各植物之用 或直接到 料 本公 發 號 如 擬 行 仰 蒙 不 Westminster, B. New

TRIANGLE CHEMICAL COMPANY LTD.

YUEN

品也令歲取價

從

生長極速收效量

稱善甚合種瓜菜

薦者索用銀一元未觅多耗此一數矣囘唐諸君斬留意焉 直委舘件料理不可受船上人推薦偷經推薦然後光願則 頭等廳房 趣等廳房 廳

每位每天收銀一元七毫正年的位每天收銀二元

Connaught Road 香港盆生旅館西文住址列下 Sanchez Yick Sang (han Boarding House 用膳在內 .₩ 小童折牛

Francisco

7

Hong Kong China,

且囘唐諸君如有大帮行李到港抵埔時委伴乘小輪船迎接殷勤一呼百諾冷熱水喉利用隨時適宜寒有烘爐炎用風扇 啓者香港上環干諾道西端門牌七号益生族**館近數**月開張 者館伴先向差人講及西差定然不加盤詰然有心光顧者可 并懸有本館旂牌一經照料萬無一失至於行李經館伴照料 靈通種種器具莫不備陳爲港中旅館之特色加以侍役招待 廳房均照西式檯椅之雅潔牀鋪之新鮮電燈之照耀電話之

鞍勞 

有下列澄書夜、色悠清黑百世

品其切数神奇出,形神俱困等症方用 人意外情看了城村出海

**CANADIAN** 

出

温高華開

毎日下

分鐘 毎日

詩

55

口

車來

麥乾

仄臣総

尾地臣緣統 總統

化臣

總統

月什

置堂消廣器

KWONG CHAI TONG

4 CANTON ST. VANCOUVER, B.C.

廣

温高華

攻亞

大洲

五五五四

配钱切风 发模除 n 将下表面

承揭行典車药 苦路力 单傷困药 之口籍 活楠 苦势 工故 朝功 晚力 每尤 版大 林枝 州神

小 五 海 報

立

方

脉

生 隆

號初

研常极值

**藏縣香**斤牛紹 瓜瓜芹菜菜菜 仁仁米米米

水蘿勺 韭白 瓜蔔菜菜菜 仁米米米

匏 盒苦 蘭 盎白 瓜 瓜 菜 菜 杂 仁 仁 仁 米 米 心

南節芫母芥 瓜瓜茜菜菜 仁仁米米米

仁 本 表 志 志 大 本 志 未 表 志 未

哥

PENDER STREET EAST

四

LOYAL

(矢麼 29260

號

多城昌英

李司

理人

李李 樂錦

同啓

VANCOUVER,

芥蘭米

溫

HOTEL

B. C.

Sang Lung

身體九

LAI SANG CO. 432 Carrall Street Phone Sey. 2479 Vancouver, B. C.

MEE SHANG 5 Pender Street East Phone Sey. 2162 Vancouver, B. C.

LIN SHANG CO. No.1 Pender Street East Phone Sey. 4295 Vancouver B. C.

SUN KEE MING CO.

433 Columbia Ave. Phone Sey. 4048 Vancouver

月月月月 月月 一号 # + 计號號 t

犪 四零打 號半街

刀亦打用铁及

傷不贈治打

猫

無

如

每即

再

為水

雄

胜处

酒品用

治典配乃

双高温星 双光浴

刀傷散瘀

均皆含用爆战爆簸昼歇如松止痛去風消腹無縮何腹

之聖末

荔也者

合

澳俄

神風酒此 質水 流道

所 Hcp vx 218 典從消滅或曾服葯劑未得去蒸偶爾失慎或鉄傷壓傷棍徑做打之症 乃人生最不測之虫

即發時痛時止若不急為調減或曾服葯倒未得盡歐以

根楊

以致蕴结日派签遇天陈落时不以為意宜科無如積蓄也人多不歷見無難接何工

**松敷於退处定能散與全息** 

沿定為胎惠股身九体跌

地土土

六月七

月二十

非羅始

士

JU

NATIONAL

曲域

RAILWAYS

跌

打吊飛止痛

玉九

NO.

善多

下例四字母來完然從內心下外獨內學與各種獨名其職類的

七

本堂主人

盐

諸君光驅即微微改改 好貨物坑 東海線行動包 阿斯 教士四年五五日 Ying Chung Lung & Ca. 海信服師 AL. 549 Cormorant Street ·生 即 岩 力 40 · 肌 止 致 路 遇 鉄路送

而沒道

纽全血打 膝 珠道 愈不刀亦打

支 去

军此

程度是萬味由此而入水之售 服沒發者直用落水和勾此药水 放後強打般此本情而無四闭 次将此药水淋漓於常:建能 次将此药水淋漓於常:建能 超三次度照消胜止有生1

棉

典 選 义 次 棉 橙 此

可傷不可

湿 是 日 日 日 日 日 日

流用

如力注入

P.O.B. 514 Victoria 不之 坚若 土瓜 濟廣 機自也野同則離以民為本人以壽本 4-性 於先 参茸三鞭 120 平岩 為利濟時補則 醫生林明臣 塞 治 濟

铁链異常代

郵船客位

.ħ (FI 腰陽和此為 歌頭暈眼花一切錯虛之症無論若幼男際為大天不足後天失調色終過度肾虚耳濟衛胞起見特為精心研究製造此几不避體總急微百病渴生後患何堪設想本則體總益運籌偉捷盛壽延年奇夫賢之則體總強運籌偉捷盛壽延年奇夫賢之 中功效如神誠為衛生補肾品病色之能壯陽補腎品智切錯虛之症無論若幼男

改良諸君留之

久蒙梓里嘉許

要身形 試書請

○早知先生何勞痛苦

○早知先生何勞痛苦

○早知先生何勞痛苦

○早知先生何勞痛苦

○早知先生內勢病情籍函求治幸先生洞窺此症病名為齊惠來諸藥照法 服之不過幾禮拜

香葵全功步服如舊工作依然方知先生神 竇國手與盧扁幷駕齊驅有何多讓茲奉 一直就新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹理徒負光陰耗費錢財日臥床中 曹統新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹理徒負光陰耗費錢財日臥床中 曹統新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹元尊為 一直就新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹元尊為 一直就新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹元尊為 一直就新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹元尊為 一直就新先生惠鑒啓者弟愚遠年頑症經歷中西 曹元尊為此間,三水 鄭錦泉鞠躬

573 North St., Pittsfield, Mass. 台山人李建頓首

○ 納書店課門如神且速

『統新先生鑒啓者弟染此場悪毒育在驚駭初由頭面起印點其色紫紅黑暗痕寒
李之 身不適次行大解越片時痕稍足壓在會思無從解救搜閱報章知先生有雄軍動毒丹
交將病情函述雖此丹奈路/程太遠望 東心焦日換數 督其症益劇候十五日方得
途將病情函述雖此丹奈路/程太遠望 東心焦日換數 督其症益劇候十五日方得
接照辨症信知因毒入血與 為相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全
持関辨症信知因毒入血與 為相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全
持関辨症信知因毒入血與 為相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全
持関辨症信知因毒入血與 為相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全
持関辨症信知因毒為血與 為相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全
持國新症信知延暫調治數次自作痊愈不料其瘀血未清 留為後患近日天時變動
暗痛苦難堪即延 醫調治數次自作痊愈不料其瘀血未清 留為後患近日天時變動
中日竟將後患消除正所謂樂到回春名不虛傳弟沾思不淺感德無涯特鳴於報傳
思者知國手之所在焉

CHUN SOM 並招高八郡青丹九 本軒現又由廣 STREET 代理利權特别如意函人散藥水藥油等發客 0 7 ANGELES, CALIF. SUN & SON ď. Ø

是 曹統新先生總骨之良聞名久矣試問有何法改善志而轉別醫平緣小兒阿全乘駛 曹統新先生總骨之良聞名久矣試問有何法改善表而轉別醫平緣小兒阿全乘駛 曹統新先生總骨之良聞名久矣試問有何法改善表面轉別醫平緣小兒阿全乘駛

一號增邑黃志恭碩

Quong Wah Co. Phone Sey. 4891 45 Pender, St. E.

Vancouver,

LUNG Phone Sey. 1431 92 Pender St. E. Vanconver. B, C

Main St.P. Box 454 Vancouver

King Fung

509

 $\varpi$ 

震和 **姜證尤魚公司糯米粉廣告** 

HOTEL

176 Pender St. E. Vancouver B. C.

が。。 旅

141 Pender St. E.

Phone Sey. 2 26

Vanccuver, F. C.

司代高雲 理 廣 人人 泰

○○加料大河狗鞭壯陽種子鐵甲軍丸●氣兒 對於與見能培元副齊肥壯身區漫嗣廷年與私世越航矣

然特別靈品藉其温補之性以壯騎潛藏之性以固精配以人參查氣應掌旺**血合天地人**海狗乃,該最健最淫之物善於鑽剌其陽具生成帶骨為他類生物所無而獨有者乃天

功類鐵夾單之衝錄所向無數雖服盡世上補丸夷出其右賓語飲水美人鄭編僧鐵甲軍

三才之功用補盧固精扶陽碰子功稱第一服此丸着整繭大久藏擾溫點如火日久當見

P. O. Box 803

Kwong Lee Tai Co

三
注
注
大

團乃

食。。

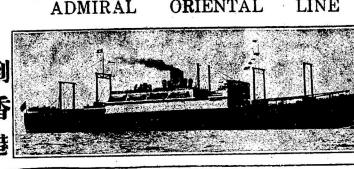
▲蝛線

SHERMAN

Phone Sey. 1509

Z

ORIENTAL ADMIRAL



C

SUN HING COMPANY

258½ Pender Street East Phone. Sey. 1113 Vancouver, B. C.

> 一作精良遐邇諸君贊賞 到字 粒花樣新奇悅目非 A 凾 餾

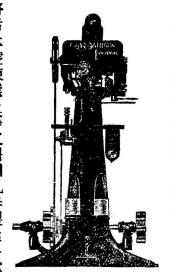
如

久遠諸 色笈袋

琿 李五玉四

打街東門牌二五八號





香丸鹽品

立止小腸疝氣攻心丸的紅頭 積年疗墜惡毒一掃光丸 3 2

龍涎香化痰止咳丸體競

**人戰五鞭發力丸發霧** 婦科通經種子毓麟丸二粒 魚口橫弦已潰去腐生肌知

号開張專辦訓幽油 原日門牌六十一號 味蘇杭雜貨罐頭食 糖茶米京菓各江海 本號設在片打街東 遷征一百四十一 大學院活丸。每盒銀三元五毛工人会較快活丸。每盒銀三元五毛工一笑盗汗散。每盒銀三元五毛工一等盗汗散。每盒銀三元五毛工一等盗汗散。每盒銀三元五毛工 立消雙單鴉喉保命散每盒四元。立止花柳白濁胆汁去蟲殺毒丸。每盒銀三元五毛《合致大丸》每盒銀三元五毛。打消雞疽疳纏魚口萬應膏葯。每盒銀三元五毛、《戰快活丸》每盒銀三元五毛。不夜天久戰丸(限食後六點鐘見功)每盒銀三元五、立止,遠年。 虛獨計 " 即 打 消 魚 口横 抄便 毒丸 經緯 玩立 止遠年 虛 潤 補 腦 善後 丸 經歷 玩 助 打 消 魚 口横 抄便 毒丸 經緯 玩 初起白濁一劑解毒除根丸器 統治遠年花柳入竹搜毒丸鹽 種 壯 **宿姐預服犀角麝香鄉丸頭輪** 陽採 戰 忍精 丸 簽屬

諸君光顧極表歡延 廉以圖久遠交易 行零沽批價額外 物日逐用品俱備發 從 安睡寧神清魂九 每盒銀一元止癌如神散每盒二元每料四元 参茸珠寶四靈集 每盒銀五元 立止吐血衂血便血薬散每盒票 自製八賓光明上上眼薬毎罇耄 每盒銀五元

萬應救急靈芝甘露油[起死回生全活萬人] ○●換除花柳積毒藥皇丸

世名醫士雖數一此症於奧洲發現尤指良可假霉此丸神奇莫匹不獨能醫治壞膽之人均訟稍耳鳴腰部實験於溫餘瀝漸失聽豁此腦都之壞入多未知日久失治流爲癲癇學腦醫檢繳縣於作風故。然是但奧福斯院認少記憶力加以房勞色懲則腎愈虧隨饋愈此丸淡紅海負和小時 不將顧之黃母洗者凡韻慾勤於機工作者及思慮太過管能耗消化丸淡紅海負和小時不將顧之黃母洗者凡韻慾勤於機工作者及思慮太過管能耗消 の可以を補肥大

九散太多 未能盡錄 同胞賜顧 郵費自理 扶榮樂局蔡兀春啓皇如忠以上病者速當轉服幸勿遲疑觀望多受苦磨諱病忌醫養成大急藉此忠告 电加歇以上滴止痛收效最速此丸出世花柳潜迹播清積毒不傷身體所以奪為搜毒樂無論新舊白濱魚口疳疗橫弦芒菓便豫五姊妹七姊妹凡屬於花楊症服之四粒見功限 熊 膠 造 血 丸 每 盒 六 両 庄 銀 五 元秦楼春绵如意丹〔力能擯佚坠砥中流〕每盒銀五元奇妙壯腎丸〔功尉再避佞侵大哉〕 每盒銀四元 與陽助戦貼臍膏(通宵不倒) 通大便閉結和中養血散 萬應拔毒去腐生肌珍珠膏 自製神效光明眼痛藥水 極唸搽皮膚濕癢疥癩去毒藥水 每轉一元 中打五元 毎盒銀五元 每 轉 銀 一 元 每盒銀一元五毛 每盒銀二元五毛

治外感頭暈鼻熱萬應散每一盒銀五毛十盒銀四元經驗跌打去瘀吊傷獨聖散每一料銀二元三料五元

每三峰銀六大九 设容男題

是荷

特 医膝 酸软 飲食 减少以及 五 券 六 極 一切內傷 不足之 症 服之 無不全 愈生精生 十 歲老 翁 服之 發能 御女 生子 誠 空前 補 劑 妙 品 無 可 比 倫 但 如 悅 質 蔬 钢 夢 遊 失 勝 備 如 法 飲 之 下 元 温 焌 臂 氣 復 元 勢 力 擴 張 像 大 加 倍 製 造 健 兄 硬 如 鋼 鐵 離 入 血體貌豐肥其有功於衆脳點聚生良非淺鮮同胞賜顧價目從應希個永久睡

價定

准另有链話線利用問類問有冷熱水洗 成稱利便內有房百 年各界人士旅寄多 各為本族館即設有 m.

信滙兌 各埠諸 絲綢磁 規定廣母多位一宿 以上此佈 電銀 でお上至下 一星影中震由力 收認一三每定住 紫高化埠

凝開創四

YUEN

P.O. Fox 322 Phone 2833 1501 Government St.

Victoria B. C. Can.

LUNG

Hotel West Ltd., 444 Carrall St. Simpson

即安以 座現已 和市旅館主人際

信箱

百

百

糖電 (元) (聚)

(建)

外國每線加土组成毛四

七日包愈脚新風濕膏藥為點 加料揭被合數膏 gg shaw (MB) 所必 對精固本丸 gg shaw gath sh

包愈押疗花柳滌珠樂線的研

外胡山珍曰豫胡胡在枕城之四方 金門之北經新市場 後日後胡西耳 

便三元五新費青客自

山頤和園全

快視之稚他人窮日至社縣四樓臺池樹之等 | 海等山原名天實山距京西| 矣余久慕頤 臨而 不盡者將此圖呈之案頭無異身歷其景矣 雲哥華埠五洲大藥房電話構之宏偉連於去秋有事晋京逐得徧遊勝地更兼訪等靚版頤和園圖麗書舫雕窗錦裝玉飾之奇麗莫不刻意求精洵吾阙一巨觀也蟲日人士思一寶山距京西一拾餘里背爲清顯皇后游憩之處撛造瓊數于萬金其中湖光山 51 一山 雞而 主運 售而不 

种自白玉石刻 有留主(旁水)亭對鷗舫正中為排雲殿殿墀左右曲胡之東岸《玉瀾堂轉北爲樂書堂堂西有池池北爲的國東宮門列雙獅左右爲朝房內牌樓門一座再內即 武備中有亭橋西烏龍王廟由橋轉文則登石豐島西烏曹 - 遊小戲臺 - 吳再內殿石 自白玉石刻乾隆團國內有頤樂殿 **藩佛像砌成此處爲萬審山之優峯閣** 外海兩則 有專有蓮塘園外 辦亦格外飲

存

面

五 先

新

到

碟

極

即

便

目

送

閱

函

ENG CHOW

COMPANY

104 Pender

Street

East

Vancouver,

J.

Ç

唱碟審費貴客自理)

雲高華埠片打街東中華會館樓下五洲 大葯 房離 敔

## 銀辦 有 限 百 档 股

屬各埠。% 各導與僑胞接洽廣爲招股已登前報現世璋子籌兩君准 舍路處雲埠僑胞有志振興和國商業幸勿失此機會也 羅生技利。。 公司 一月十日由雲高 招股緣起并公舉李世璋、李子籌、兩君親赴加 00 加高。 然後由滿地可入美國 三藩市 波士頓 華埠首途。。 0 0 **体**崙。。 00 卜技 先到加 等埠最 00 利 經 後 曲

▲護將招股簡 章開列如 左

本価章 外款迎二經營銀業專理滙兌按規代収2二部一販運內外地貨物操奇計贏如商品本公司以發展海外貿易流通僑界金融本公司定名報豐有限公司 代支及院局委託

股代故

收股銀辦法如左 大通用銀十元俟招股滿十五 二資本 本公司集股本三十萬 票債票 之買賣等樂 五萬元 萬 元先行開始 辨股 **餘陸續招** 每股収加 足拿

(二)第二期交足股銀之《埠招股專屬或滙交路時間條類推電表交足者聰)於 (一)第 如招股不可交換逾期 如招 銀之全 幷滿 不 交第 俟明時之 **經開辦第一期的文之股銀廣東國門本** 一五萬元即行內 本的臨時報據 本的監時報據 之週息三厘 計繳籌宣 游元 雷李蔣李李李李李李李李 官 崇 禮 華 强 瑞 世 給 子 世 昇 擢 可 鉗 漢 門 修 珉 籌 璋 堯

m

日職機宇備 城公益新 满地 舜代即 華 利租 樓源用 证打 為管東 三合都科等處所設分公開辦之始則等處所設分公司與供營業發達 則達外若公十

朱浚裘

雲埠殷商

有名字學識者選出於在香港惟此次剛 雲帛華 權分公司 分公司地點於此協助較 司察核 直接函 達 便接大 交 南。從 劃及 撥分 分派公公 総名 有 惟 總司形書爲公不問似公操央可港司遇之宜 司 協理 ee

五職員 公舉惟 至少 方合被舉為職員董事發概發起人不限額數須名下 股份轉寶與八者其股發人起資格逾期報股 國十二年五月 **須田** 本公 兼輕手招足股 百份( [JU] ri] · 占 股金少二白九十份 一門名至八名匈於本公司成立可設正副總理各一名正副司 日以 千几,更 者或公 南五十份 即 名下占股 4 即一千 股相等不得享受2. 沒將原有發起. 沒將原有發起. 华少五十份 女 司] 時由 庫各 fi. 股 名 元 東 百分 爱人有民九 股大有民九 股 日分核 數

文王易卦五毛 文王島卦五毛 擇七政流年逐月十元

日分類

S

Hang Ko Jai

Wah Sang Co.

學古濟余標禮啓

經理

雲雲金利源殷商

李照那 李日如 李發富

Wah Sun Yune Co. ah Sun P. O. Box 189 ah Sun . 127 Pender St. Vibtoria, E Varccuver B.C. **B**. C

庫

Yin 李瑞門 Wah Fon Lii / ork ork St. To ronto, Ont.

Bank of Lee ▲籌辦地址患高華埠利源號 總貯銀處 Yune Montreal 1626 Government St. Victoria, Co. 貯銀時田司庫署名 VANCOUVER, B. O. Pender Street

O. Box

額收 實業底 為通告事 案 實業議案 凡 除認百子會 門昆仲 銀二元以助 **周洪門昆仲** 埠雲 拾月 告佈

人命富貴賞閱審妖 着天地人蓋天有晴 批貳元 窮遭何無與衰平必 台山 有所考也諸君臺顧 由五行運限測度理 精照西字附來便安· 三 小批八字一元 年批評五元 天地人盤逐 大批星盤 古淵

Vancouver, B. C. P. O. Box 833 雲埠致公

至叁千元不等●●破壞司法獨立 法●自必意中事●飲得一廉吏● 若此••非口夷行跖而 顧鹹・原比比皆是・ 復可少掛車 柳州屬●●出賣法官缺●●每缺目 醴法招牌●●及昌言民治者●●今 坐客所持之票 一三字也 月來膠一一字也 月來膠 受其犧牲 在路局旣可省事 李烈鈞固 叫 編製者也 如故 女大·悅。於是拂然出。生 田囘耶 生含糊應之 而看書仍 亦僅以常語留之 尤為匪盜出海孔道 UC 。 刧掠人民。。中國官廳近以秩序漸 女 而已矣 若忘女者 今則不知 為免日本藉口起見 不再姑息。 帶有軍警一萬。 始克將青島安然 女呼之。中始昂首望女。女日 千餘之游擊隊 乃收撫士匪而 對於土匪 歸家矣 亦但 不復思及舊人矣乎。故女之 來君。近自 現中國軍警,在青島者約兩 必有生爲之慰藉 駐在坊子又有游擊隊約千 **新娘須留紀念:::兄弟合娶** 土匪乘間滋事 推門而入 不時擾境 兄生、呆坐。 女知生歸 先赴齋中 惟山東匪勢其熾 已决定採嚴厲方法 無 新疆迪化縣琴 意者 36 生有 悔意 因青島在日 復勾通土匪 多方招撫 受此奚落 生看書名 時翻其藏 悄然良久 乃輕步至 必先候 國常局 不然 餘 大。無有聞言 大學 無有聞言 深不 能睡 女母至此 已成子然 病中 不 不堪其苦云(二)該地居民 昇送之至其夫家、而爲新婦者。 苦有如此〉則 怯。 居恒懼鬼魅 0.0 為新耶··其年幼者 侵人若 舉日言笑 。 段道于比o亭参阿是用 B 、导超 凡先生 傳命門 總領事署主事任 親光儀。辱承鹿 生以京裝墨盒見賜 假道于此o停驂兩 新聞紙第 悐 女益恐 居一 不能盡蓋 朔風 達。以為常日 凉風陣陣 大類即府之冤獄。女 宅。但 誰與爲飲 不禁潸然下 女思寄人籬 女駭 來且 而已身臥病 人以手捏其髮 来 女於是閉 不在其內。 藏魏瓦貯秋 其 星期 從窗際透 父母。 (注 日依次輪流 鄙人得 呼聲 同胞兄 如此焉 ó 祇器 目 而



Yucho Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver, B. C.

## 行發大品食用日司公貨雜行輔

FOO HUNG CO., 107 PENDER ST. E. VANCOUVER B. C. PHONE SEY. 3440

號七零百一東街石片埠華哥雲

WANCOW COMPANY HARDWARE. 33 Pender Street East Vancouver, B. C. Canada Phone Sey. 4994 張開號三十三牌門街東打片埠華高雲大拿加在舖行鐵大司公球環四九九四(毛詩)話電

食无之法

小孩有疾 不致 乃是和什 不惜二本

竹二有效 放心用之 精神則加

此方之妙 題自治器

San Francisco, Calif SHE NAM CO. 1055 Stockton .C S

子猴三代瓜受其累人多不明其身 月端虫果於肌膚 故也此人柳之塞無能蓋於柳之

1055 STOCKTON ST. SANFRANCISCO CALIF. 大學情心地 多色 母時

不正之東或因五臟積差不散血氣不和以致陰出皮 類其有差之物極不信衛生其塞日積月勝威威斯四時

食名等首炒肉品親鸭椒斯了

桶富者尚能延過看者勞将東手因之項命者大 之人被可惜也盖投骨丹有状元之功有逐落之力拿

自後百病發生又不晚用搜盖之劑是以其症人人

H

四月 台山葉榮華頌

**局也弟感再造之恩** 生先の眞再生之處 精先生調釋始慶甦 人膏肓不可救藥幸 一九二二

WAH LOW .Chop Suey And Noodles 15 Pender St. W. Phone Sev. 1748

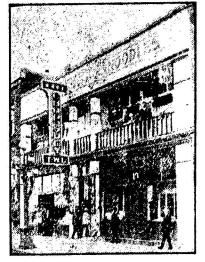
均座 

云哥華

金

源源

司



tis 小好 者:朱履 胃無分日夜、寰主徳機束腹三干:出入送迎者:金文本海樓開張已久、筬肯即酒:辨消聖濁賢之佳酸即酒:辨消聖濁賢之佳酸 和()協

H. W. Owne, Co.

504 Main Street. Phone Sey, 3729 Vancouver, R. C.

H 俱絲衣靴內 備巾袋氈服 00/

G. HIGH Phone Sev. 3729 500 Mair Street, Vancouver, B. C.

電

盤仲啓

Co.

> 體內外方數以城多利與安衛等 伶唱碟如 月其莫不 四 良

**玉桂花旗黎發行兼散售** 別刀鉸剪白來水筆文房約化粧香品留聲傳器名 齊係專辦大都高麗參

Chow Loe GouernmentSt Victoria, b. C.

YeeLun Ark Kee & Co. 534 Fisguard St. P. O. Box 118 Victoria, B, C,

> 貨品中國土貨俱全價錢 定必恐切歓迎

本店具大資本辦來精良

從廉批發諸尊留意光顧

是他在海久波点河流展此丸立即見效 所以外域,不被實施不被實施不够要的不够接触不實質而不够對而不久,而無利賴而無子謂之九職之際。 一种身上上國力工館。 一种身上上國力工館。 一种身上上國力工館。 一种

**丹丸散發**母

**初日初發生自製薬學** 關彝勳啓

LAU YIS 任金山大埠都板角五百〇一

CHO 502 GLANT AVE.

無日承光弟感到日初先生之德無以為根籍受數言律各均特里有發病顯得先生就跨者可辨與應例人代維將弟與河門日的與對日初先生取壞後刊先生訂與數對人衆依法食之果兒白禮宿營全員各者外向在剩家做洗衣工為來常好門價鄰花法於潛色不幸去年春因換花網白樹疳疗之味即穩守全人各者外向在剩家做洗衣工為來常好門價鄰花法於潛色不幸去年春因換花網白樹疳疗之味即緣字愈於 日 宜 光